

## UMOWA WSPÓŁPRACY NR CN-000/N-COP

zawarta w dniu 28 listopada 2019 roku pomiędzy:

**Stowarzyszeniem POLARIS - OPP** z siedzibą w Sopotni Wielkiej: 174, 34-340 Jeleśnia, zwanym dalej **POLARIS-OPP**, reprezentowanym przez:  
- Piotr Nawalkowski – Prezes Zarządu

a

**Gminą Miejską Świeradów-Zdrój**, z siedzibą przy ul. **11 Listopada 35, 59-850 Świeradów-Zdrój**, reprezentowaną przez:  
- Rolanda Marciniaka – Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój,  
zwaną dalej **Partnerem**

zwanymi w dalszej części umowy łącznie **Stronami**, o następującej treści:

### § 1

Strony postanawiają zawrzeć Umowę współpracy w ramach projektu pt. Dark Sky Poland, realizowanego przez Stowarzyszenie POLARIS – OPP z dofinansowaniem udzielonym przez Narodowy Instytut Wolności – Centrum Rozwoju Społeczeństwa Obywatelskiego w ramach Funduszu Inicjatyw Obywatelskich 2019.

### § 2

#### 1. POLARIS-OPP zobowiązuje się do:

- a) realizowania programu ochrony ciemnego nieba na obszarze, gdzie swoją siedzibę posiada Partner, a także do wykonywania harmonogramu projektu zgodnie z postanowieniami § 3 pkt. 1,
- b) zapewnienia Partnerowi opieki merytorycznej, dostępu do informacji i wsparcia biura krajowego Programu Ciemne Niebo, zwrotu kosztów podróży z miejsca zamieszkania do Sopotni Wielkiej i z powrotem w ramach wizyty studyjnej, zakwaterowania na terenie Sopotni Wielkiej, niezbędnego wyposażenia i materiałów informacyjnych,
- c) wykonania co najmniej dwóch wizyt zespołu projektowego przed 30 listopada 2019r., wspomagających Partnera w informowaniu opinii publicznej o zasadach ochrony przed zanieczyszczeniem światłem,
- d) przekazania teleskopu astronomicznego o minimalnej aperturze 150/900mm jako nagrody dla właścicieli gospodarstwa na terenie Partnera, które najlepiej dopasuje swoje oświetlenie do ochrony ciemnego nieba,
- e) innych czynności, które wynikną w ramach realizacji harmonogramu projektu, o którym mowa w § 1.

#### 2. Partner zobowiązuje się do:

- a) podjęcie działań, w celu wdrożenia zasad ograniczenia zbędnej emisji sztucznego światła w inwestycjach i modernizacjach oświetlenia publicznego, które będą miały miejsce na terenie gminy Świeradów-Zdrój (na podstawie np. uchwały Rady Miasta), zgodnie z wytycznymi zawartymi w § 3 pkt. 1,
- b) współpracy w realizacji projektu „Dark Sky Poland” w zakresie merytorycznym i personalnym, a w szczególności zaangażowania w promowanie ochrony ciemnego nieba na swoim terenie jak i w Polsce,
- c) wyznaczenia osoby lub podmiotu, które będą odpowiedzialne za działania projektowe i merytoryczne w zakresie ww. problematyki ciemnego nieba na terenie Partnera i w okolicy,
- d) przeprowadzenia konkursu na najlepiej oświetloną posesję, zgodnie z wytycznymi zawartymi w § 3, w którym nagrodą będzie teleskop astronomiczny, o którym mowa w § 2, pkt. 1, ust. d),
- e) zamieszczenia logo programu i projektu na swoich stronach internetowych.

### § 3

1. Poprzez ochronę ciemnego nieba i ograniczenie zbędnej emisji sztucznego światła należy rozumieć:
  - a) przekonywanie opinii publicznej do instalowania wyłącznie opraw oświetleniowych posiadających płaską szybę lub płaską listwę diodową LED (ULR=0% - brak rozproszenia światła w górnej półsfery, tj. powyżej linii horyzontu),

- b) przekonywanie opinii publicznej do instalowania tylko takich lamp, które zamontowane są w ten sposób, aby świeciły wyłącznie w dół na ulice, chodniki, deptaki itp.
  - c) w przypadku instalowania w przestrzeni publicznej lamp LED, przekonywania inwestorów i zarządców oświetlenia, aby ich barwa światła zawierała się w przedziale 2600K-4000K (o niskiej wartości emisji niebieskiego światła).
  - d) informowanie opinii publicznej o korzyściach takich rozwiązań, jak zwiększenie bezpieczeństwa ruchu pieszych na drogach, oszczędności energii elektrycznej, zachowanie nocnych walorów krajobrazowych, możliwość rozwijania innowacyjnej architektury, dostosowanie oświetlenia do norm unijnych (dyrektywa 2011/92/UE oraz warunków określonych w normie EN12193) itp.,
  - e) inne działania zmierzające do zmniejszenia zanieczyszczenia nocnego nieba sztucznym światłem i popularyzacji unikatowych walorów naturalnej, gwiazdzistej nocy na tym obszarze.
2. W szczególnych przypadkach przewiduje się także bezpośrednie wsparcie działań modernizacyjnych oświetlenia zewnętrznego, w postaci udziału specjalistów współpracujących z POLARIS-OPP wraz z zakupem 3 szt. przykładowych opraw, zgodnych z ochroną ciemnego nieba, których koszt pokryje POLARIS-OPP.

#### § 4

1. Strony zobowiązują się do realizowania punktów określonych w § 3 także we własnym zakresie, tj. dostosowywania infrastruktury oświetlenia publicznego w miarę swoich możliwości.
2. Niniejsza umowa ma charakter niekomercyjny i opiera się o zasadę działalności non-profit.
3. Podstawą zawarcia niniejszej umowy jest ustawa o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie (Dz.U. 2003 Nr 96 poz. 873 z późn.zm.).

#### § 5

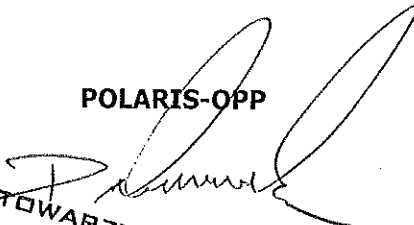
Strony mają prawo do rozwiązania umowy z 3-miesięcznym okresem wypowiedzenia.

#### § 6

1. Zmiany niniejszej umowy wymagają formy pisemnego aneksu pod rygorem ich nieważności.
2. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową zastosowanie mają przepisy Kodeksu Cywilnego.
3. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze stron.

Gmina Miejska Świeradów-Zdrój  
ul. 11 Listopada 35  
59-850 Świeradów-Zdrój  
tel. 75/ 781 64 89, fax 75/ 781 65 85  
NIP 616-10-01-947, REGON 230821397  
um@swieradowzdroj.pl

POLARIS-OPP

  
STOWARZYSZENIE  
**POLARIS - OPP**  
Sopotnia Wielka 174, 34-340 Jeleśnia  
tel. 33 863-46-93, e-mail: polaris@op.pl  
NIP:553-22-26-730, KRS:0000076666

PARTNER

BURMISTRZ

  
Poland Marekula